紐約州長與妻分居

△洛克化勒爭美國總統
政治野心遭重大打擊

時報紐約訊。州長洛克化勒與其夫人昨晚宣佈。彼等已同意分居。準備離婚。

此一消息。由洛克化勒中心之洛氏事務處發出。驚動政壇。因離婚事件。可能對洛克化勒之政治前途有惡劣影響。洛氏常受提及。爲一九六四年共和黨候選人。競爭美國總統。但洛氏秘書一人稱。此事對州長之明年競選連任。絕無關係。

據聞。洛克化勒夫人將赴別州。辦理離婚手續。在紐約州。離婚之唯一理由爲通姦。

一發言人稱。州長夫妻對分居及離婚之財產處理。已在和協空氣中談妥。

州長今年五十三歲。其夫人五十四歲。結婚已卅一年。一向被目爲理想之圓滿婚姻。彼等有五兒女。其中四名已婚。有男女孫八人。

洛克化勒乃美國煤油大王之孫。爲世界大富翁之一。其夫人亦出身望族。外祖父爲賓州鐵路公司董事長。伊有一表兄。爲代表賓州之現任國會參議員克拉克。

州長明年之競選連任。對其全國政治野心至爲重要。因彼可能於一九六四年。對抗堅尼地總統競爭白宮寶座。

史蒂文生在一九五二年及一九五六年。爲民主黨提名人。競選總統失敗。政治觀察家認爲。彼曾離婚。爲其失敗原因之一。

史蒂文生於一九四九年依利奈州任內。宣佈與妻分居。其後。兩人離婚。但仍獲民主黨提名競選總統。至競選時。無妻陪同上場。相信爲不能獲得選民擁護之主因。

在美國歷史中。未有一離婚者當選爲總統。但有兩總統。卓遜及哈丁。娶離婚婦爲妻。

美總統對外意見

美聯社東京電。堅尼地總統昨日在記者招待會中答問時。發表下列對外意見：

一。將來與蘇俄磋商柏林危機時。主要之問題將爲通往柏林之汽車公路之國際共管。

二。彼未嘗迫使西德與東德加强關係。東德及西德現正進行關於貿易之磋商。但關於政治關係之磋商。須待蘇俄磋商德國問題後始進行。

三。美國對入口棉織品徵抽每磅八仙半之均衡費。乃因外國棉織商人購買美棉時。所付之價格較低於美國棉織商人所付者。

★超四十歲男女福音

有健康方有安樂的睡眠。與好胃口及好智力的態度。首次在加拿大供應

IRMARON SUPER TABS（埃瑪朗丸）

經多年研究。此特等藥丸。方始發明。并証實具有五種必需維他命。爲家中各人均適用。其年齡超四十歲者。猶爲有益。

凡患抑鬱態度。缺乏自信心理。頭暈作嘔。香暈不振態度。無故憂慮。性急易怒。週時疲倦與沉思。其原故可能因缺乏鍍質與維他命之不足。

惟是所受痛苦。無論有若干時期。不須心存失望。仍可走回健康安樂。與强壯体魄之道。

IRMARON（埃瑪朗）乃最新奇特丸。絕對保證。如試用三十天後。如你仍覺不滿意時。樂意將原銀奉還。

現已有供應。三十天醫療取銀五元（加屬各地區。可以立即送到）

定取 IRMARON（埃瑪朗）丸辦法。請照後列郵址。附寄民紙或滙票（切勿夾付現欵）

Natural Remedy Co., 774 Yonge St.
Toronto 5, Ont. 在加拿大獨一專家代理

企城達權社紀念鳴謝

啓者：本支社於十一月十五日舉行第卅三週年紀念慶典荷蒙全加各黨社洪門叔父各親朋友嬸姆姊妹照贈賀儀拜領之餘同人等萬二分感謝

惠儀芳名。恕不稱呼

維城達權總社 民治黨 雲埠中國洪門民治黨總支部 雲埠民治黨 雲埠達權社 大漢公報 洪門体育會 錦碌黨社 點城黨社 黨沂黨社 卡城黨社 砵亞板汝黨社 列城黨社 企城民治黨 穩寧黨社 都城達權社 都城民治黨 苑城黨社 柯東民治黨 法城黨社 蘭頓民治黨 以上賀金五元祝詞 片市阻珠民治黨 片市留別黨社 胡持基合家 以上每賀金十元祝詞 伍于彩合家賀金八元 鍾超大合家 黃祖松合家 呂全合家 雷宜顯 每六元 黃達蘭 劉樂均合家 劉礦銳合家 黃皓勁合家 馬曉修 梁獲合家 黃基純 李常院 蘇桐 黃添 以上每五元 梁健 鍾華龍 鍾成就 蔡樹 馬世鐙 何見 關定鏮 梁文惠 鍾榮進合家 郭培合家 羅傳鉅 黃洛球 林任賢 黃臻源 劉孟良 梁榮 梁輝 陳根源 黃漢 黃樹森 曾北寬 呂敖 陳球 趙槐合家 以上每三元 馬榮順 李蘇萃女 每式元五

企城達權社鳴謝經費

壹九六壹年正月壹號起至十壹月卅日止

關森 伍于彩合家 黃振才 李常院 梁獲 呂全合家 每五元 馬培進 鍾成就 關定鏮 何見 黃達蘭 每三元 余德儀 馬世鐙 梁健 黃祖松合家 梁輝 胡特基 胡榮權 譚儀 每式元五 蔡樹 鍾華龍 黃洛球 鍾超大 馬華山 羅傳鉅 黃新長 胡持源 陳根源 每式元 鄭悅民 梁樂 陳龍錠 雷宜顯 黃臻源 每壹元五 曾北寬 呂敖 每壹元

黃炳超
BING G. WONG
專門商業中西文會計
及填報入息稅
Business Accounting
& Income Tax Service
地址 2221 E. 10TH Ave
Vancouver, 12, B. C.
電話 AL 5-1431
按月上門服務 依期不誤

「青聯」在域埠
放映彩色歌舞巨片
百鳳朝陽
同場加演
上海雜技表演
雲埠觀衆 同聲讚好
機會難逢 請早購票
日期：十二月十日 下午二時正 下午七時半（兩場）
地点：巴拉沙(Plaza)戲院 益市街 808 號
門票代售處：唐人街 545 號和和公司
561 號 Tommy's Store

新民生公司
SUN MIN SANG CO.
278 East Pender Street
Vancouver, 4, B. C.
Phone: MU 3-4928

本店擴充營業
統辦唐山雜貨
精製各種燒臘
上等猪牛羊肉
常備合時瓜菜
歡迎僑胞惠顧
保証價廉物美

○欲營餐館生意良機

因康健問題。追要出賣。有座位四十八。新用具。如有欲營斯業者。函商面議。均由尊便。
Boston Cafe, P. O. Box 624
Meadow Lake, Sask.

○旅館生意出賣

本旅館位於卡都華街東門牌五十六號有房四十二個每房裝有冷熱水喉煖氣願將生意出賣如有親朋欲營此業者請來本館面議
56 E. Cordova St. Vancouver, B.C.

○宜僱華人沽貨員

必須能講流利雜語。當有進取華友。欲得超過普通入息者良機。半份時間或全工。有沽貨經驗固好。但不必須要。并設有訓練課。電話 RE 1-8011 預約接洽時間。

請乘加拿大太平洋
最新"皇后號"噴射機
往
香港
請向旅行社接洽

由加拿大啓程，航程既短，飛行又捷，本公司採用最新造 DC-8 式噴射客機，可爲君縮短飛香港之路程，由雲高華至香港祗需十五小時，全程大部在日間飛行，設有團体旅行票價，每位可優待七折，每次班機上均聘用華籍空中小姐殷勤服務，並備有唐飱，此享響之皇后式欵待，令君一路上飛機即如己抵達香港。

請注意：唯有加拿大太平洋由雲高華直飛香港無需轉機

加拿大太平洋航空公司
Canadian Pacific AIRLINES

眞味齋臘味廠

一週年紀念
大減價七天
白油腸 每磅一元
蠔油腸 每磅一元一毛
眞鴨肝腸 每磅一元二毛五
肥大臘鴨 每隻三元六毛
買臘鴨一隻隨贈白油腸半磅
果汁牛肉乾 每磅四元六毛
四安庄 半磅庄盒同價

本廠成立以來荷蒙遠近僑胞惠顧令人萬分感謝今逢壹週年紀念之期特別減價七天以酬謝 貴客惠顧之雅意
減價日期由十一月廿九日起至十弍月六號
本廠設備適合衛生經加美兩國政府核准
本廠臘味寄運各國通行無阻僑胞委託代寄樂意效勞担保寄到
JIMMY'S FINE FOOD LTD, 279 E. Pender St, Vancouver, 4, B.C. MU 1-7023

Henry Birks & Sons (B.C.) Ltd.
Granville & Georgia Sts.
and Oakridge Shopping Center
Vancouver, B.C.

鑽石戒指
午連遮錶仔
純銀器具
送禮物品 非常豐富

題利卜首飾公司

雷嘯岑主編
自由報（三日刊）
△集港台名家執筆
△最充實的小型報
全年一○四期 八元
半年五十二期 四元五
歡迎僑胞試閱
函索免費寄奉

特價徵求基本訂戶

加拿大獨一推廣自由書刊專業
僑聯圖書公司
KIU LEN BOOK CO.
456 COLUMBIA ST.
VANCOUVER 4, B. C. CANADA

穩寧民治黨鳴謝經費

由一九六一年元月起至十壹月份止

李其偉合家 曾添晃 趙槐合家 每十元 李敬南 殷深 趙槐夫婦 呂全合家 梁暇 鄭志如 周仁佳合家 關松廉 每五元 雷宜顯 三元 關森 李初 劉廉 黃光華 李奕祥 馬思聰 每弍元五 馬世鐙 鍾銳合家 梁邦耀 林任賢 吳榮超 伍于彩 黃洛球 胡持基 譚積 每弍元 林培 陳龍錠 每壹元五

○磚樓全層招租

位於片打街西五號三樓。全層招租。地點適中。陽光充足。空氣清爽。最適合堂所、房口、中等家庭之用。如欲租賃者。租項從優。另間付有一大房。租項從廉。如有僑胞意欲租賃者。請電話 MU 5-8941 或到本報洽商。詳情一切便知。

○沙省餐館出賣

生意穩定。取價相宜。店主因要遠行。而將生意連實業出賣。如有僑胞欲營斯業者。函商面議。均由尊便。
P. O. Box 147 Plenty, Sask.

美寶
女界美容院
粵市定東列門牌九號
電話 MU. 3-6415

全部新式電髮儀器
座發時與冷氣排烫
美容專家精工妙法
電話預約保證滿意